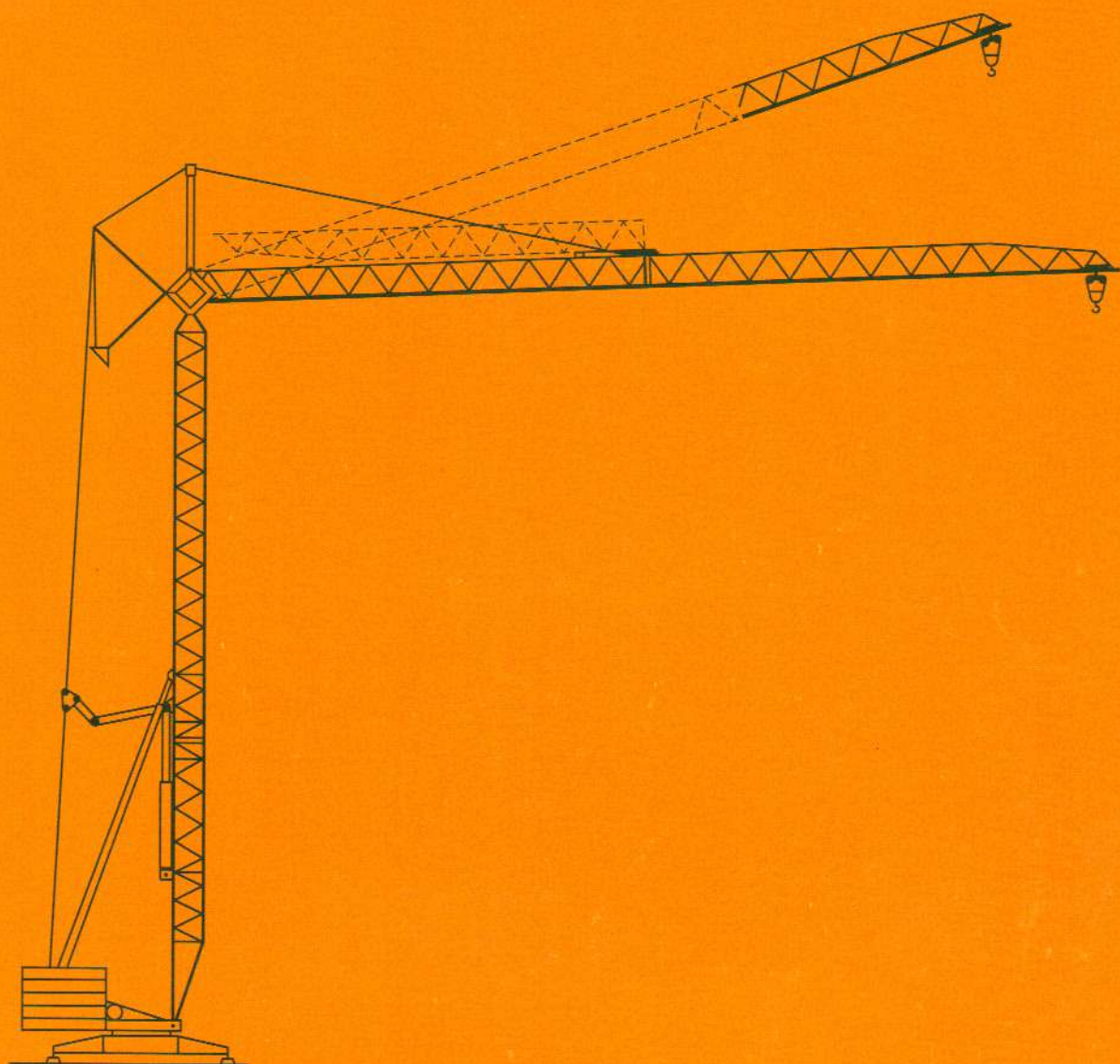
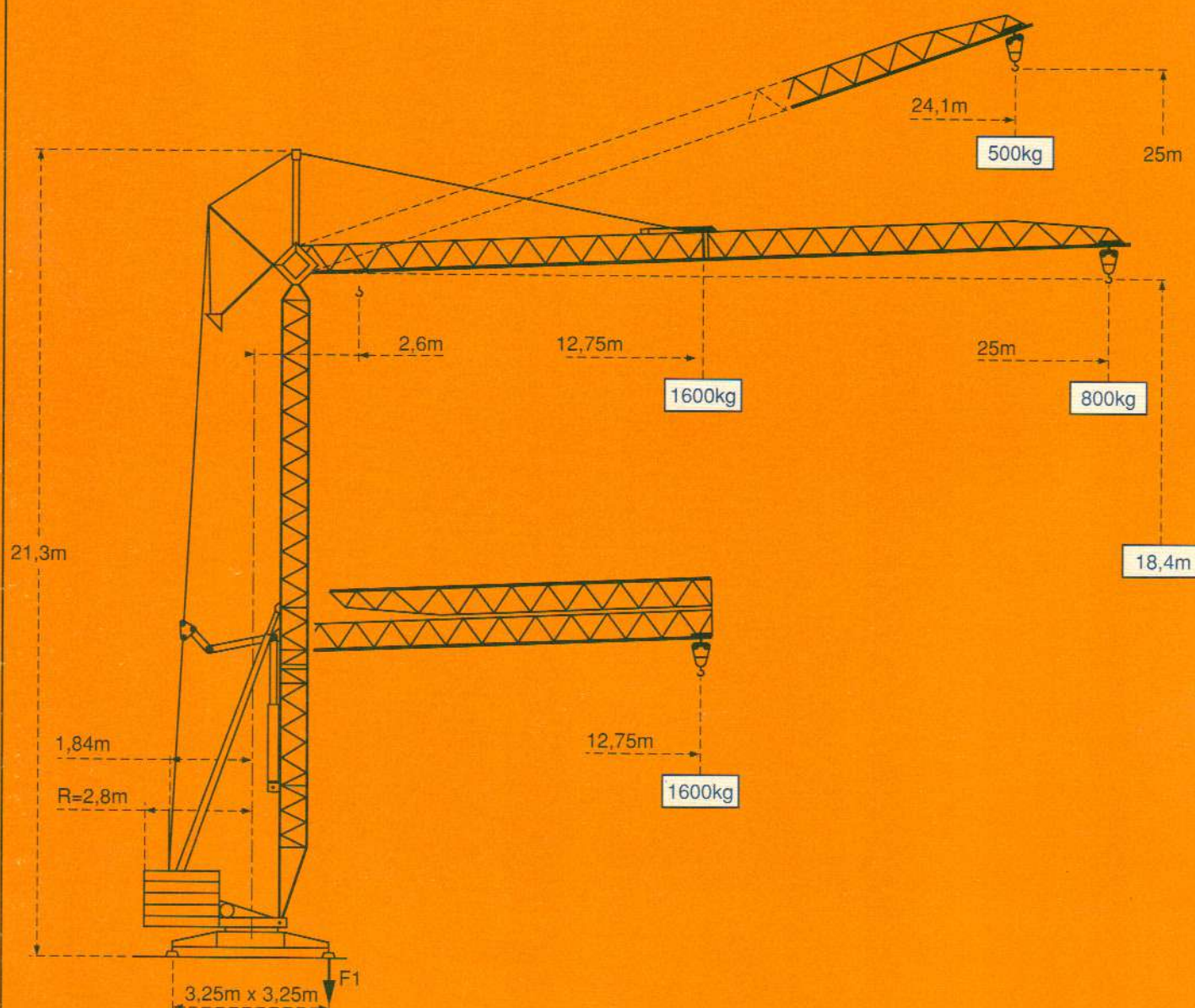




GMH 825

POTAIN 
FERGRU

F1 = Réactions *Eckdrücke* Reactions *Reacciones* Reazioni

F1	12,3 t	■
	8 t	

- En service
- Hors service

- In Betrieb
- Ausser Betrieb

- In service
- Out of service

- *En servicio*
- *Fuera de servicio*

- In servizio
- Fuori servizio

 A vide sans lest ni train de transport, avec flèche et hauteur maximum.

 Ohne Last, Ballast
und Transportachse,
mit Maximalausleger
und Maximalhöhe.

 Without load, ballast or transport axles, with maximum jib and maximum height.

 Sin carga, sin lastra, ni tren de transporte, flecha y altura máximas.

 A vuoto, senza zavorra né assali di trasporto con braccio massimo e altezza massima.

Courbes de charges Lastkurven Load diagrams
Curvas de cargas Curve di carico



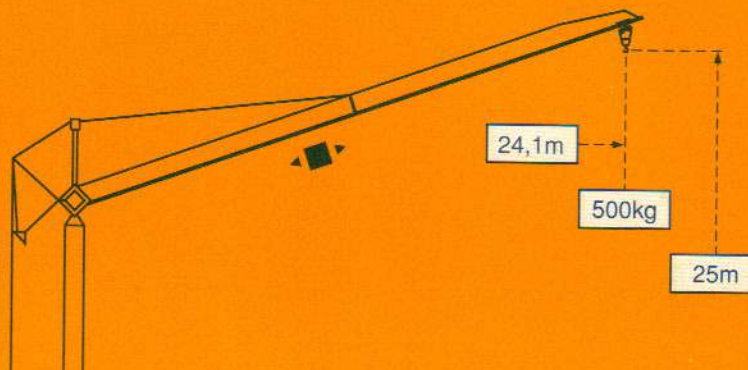
Flèche Ausleger Jib Flecha Braccio



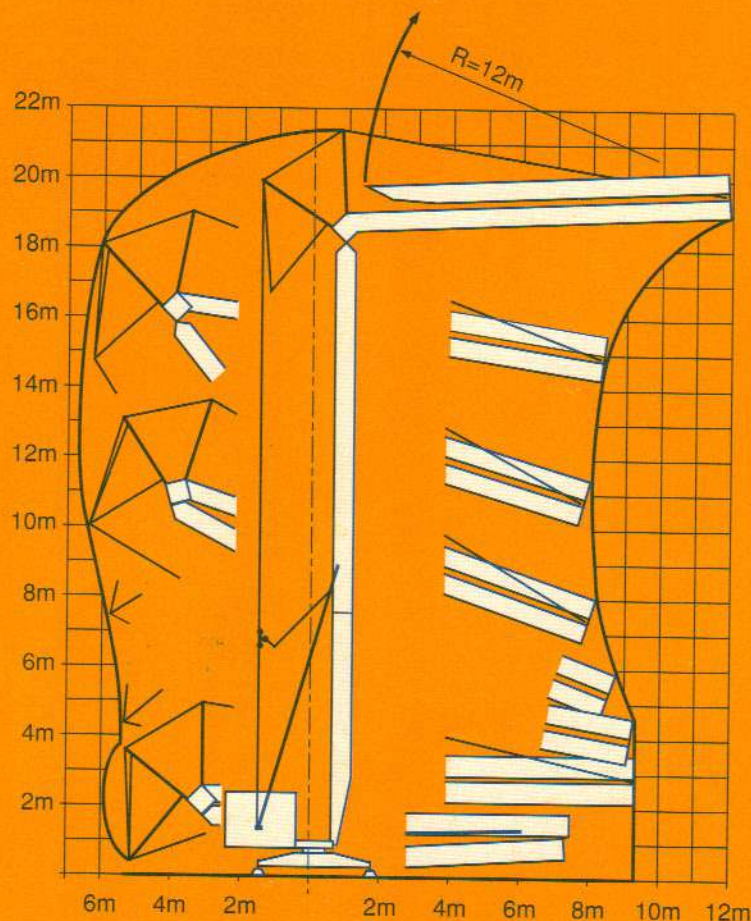
12,75	13	14	15	16	17	18	20	22	24	25	m
1600	1540	1430	1330	1250	1180	1110	1000	900	835	800	Kg

Flèche relevée Ausleger in Steilstellung Luffing jib
Flecha izada Braccio impennato

Chariot distributeur
 Verfahrbare Laufkatze
 Traversing trolley
 Carro distribuidor
 Carrellino distributore



Montage Montage Erection Montaje Montaggio

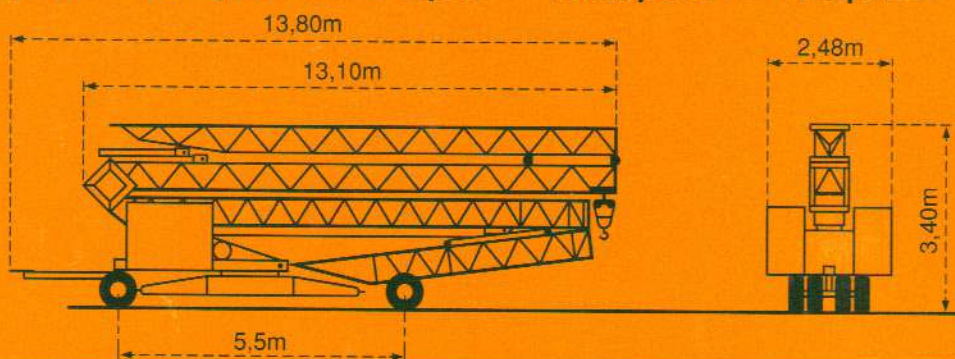


				m/min	kg	ch-PS hp	kW
Levage <i>Heben</i> Hoisting <i>Elevación</i> Sollevamento		3V		5	1600	2	1,5
				20	1600	7,5	5,5
				40	800	7,5	5,5
Distribution - <i>Katzfahren</i> - Trolleying <i>Distribución</i> - Distribuzione				30		1,5	1,1
Orientation - <i>Schwenken</i> - Slewing <i>Orientación</i> - Rotazione				1 tr/min U/min-rpm		1,5	1,1
Réseau - <i>Netzstrom</i> - Mains supply - <i>Red</i> - Reta elettrica						380V - 50 HZ	
Puissance électrique nécessaire - <i>Anschlusswert</i> - Necessary electric power <i>Potencia eléctrica necesaria</i> - Potenza elettrica necessaria						11 kVA	
Groupe électrogène - <i>Stromaggregat</i> - Generator set - <i>Grupo electrogeno</i> - Gruppo elettrogeno						*	

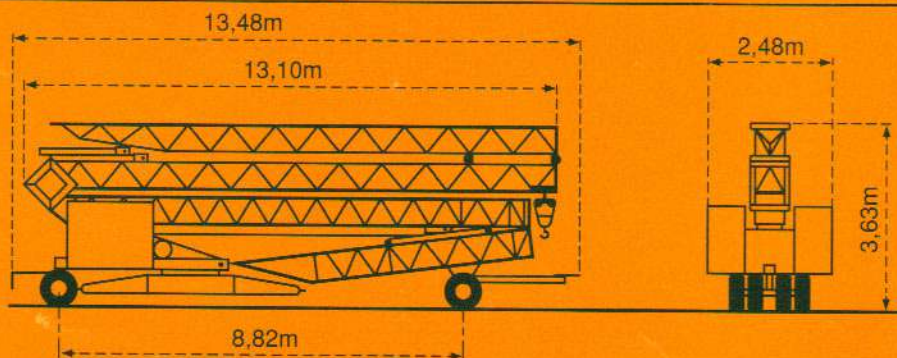
* Nous consulter - *Auf Anfrage* - Consult us - *Consultarnos* - Consultateci

Transport Transport Transport Transporte Trasporto

NF



DIN



Conforme à la directive CEE 84/534 sur le niveau acoustique - *Gemäss EWG-Richtlinie 84/534 über Schall-Leistungspegel*
 In compliance with the EEC 84/534 Instruction on noise level - *Conforme con la direttiva CEE 84/534 sobre el nivel acustico*
 Conforme colla direttiva CEE 84/534 sul livello acustico.

NF E 52081 - 82

DIN 15018.H1 B3

POTAIN

18, rue de Charbonnières, B.P. 173-F 69132 ECULLY Cedex
 Tél. 72.20.20.20 - Télex 330 179 - Télex. Export 375 213 -
 Fax 72.20.20.00

POTAIN GmbH 6082 MÖRFELDEN WALLDORF
 Nordendstr. 79-87 - Postfach 420
 Tél. 06 105 704.0 - Télex 4.1857 45

GMH 825

Ref. 1990 - 43 - LAZ 2